



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)
PART II—Section 3—Sub-Section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 218]

नई दिल्ली, बुधवार, अप्रैल 25, 1990/वैशाख 5, 1912

No. 218]

NEW DELHI, WEDNESDAY, APRIL 25, 1990/VAISAKHA 5, 1912

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में
रखा जा सके

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a
separate compilation

ग्राम और नागरिक पूर्ति मंत्रालय

(नागरिक पूर्ति विभाग)

अधिसूचनाएं

नई दिल्ली, 25 अप्रैल, 1990

का.आ. 337(अ):—केन्द्रीय सरकार, का ईस्ट इण्डिया जूट और
हैसन एक्सचेंज लिमिटेड 43 नेताजी सुभाष रोड, कलकत्ता द्वारा अधिम
संविदा (विनियमन) अधिनियम, 1952 (1952 का 74) की धारा
5 के अधीन मान्यता के नवीकरण के लिए प्राप्त आवेदन पर वायदा
बाजार आयोग से परामर्श करके, यह समाधान हो गया है कि ऐसा करना
व्यापार और लोकहित में है, अतः यह उक्त अधिनियम की धारा-6 द्वारा
कलकत्ता नगर में जूट के नाम (किमी मिल द्वारा बनाया गया, किसी
भी फ़ैक्ट्री का हैसन और दोनों के काड़ा या बोरे या दोनों, मुमकी या
धारे या दोनों या जूट से बनाए गए किसी भी अन्य प्रकार के उत्पादन)
की अधिम संविदा की वाचन प्रदर्शन शक्तों का प्रयोग करते हुए, उक्त
एक्सचेंज को 25 अप्रैल, 1990 से 24 अप्रैल, 1992 (जिसमें ये दोनों
दिन भी शामिल हैं) तक को दो वर्षों की ओर अधिम के लिए मान्यता
देती है।

स्पष्टीकरण:—इस अधिसूचना में, कलकत्ता नगर से अभिप्रेत है:—

(1) कलकत्ता म्युनिसिपल अधिनियम, 1951 (पश्चिम बंगाल अधि-
नियम, 1951 का 10) की धारा 5 में यथा परिभाषित
कलकत्ता और कदाचि रो का हैस्टिंग नार्थ या साउथ भाग
और नदी के किनारे तक स्ट्रेण्ड रोड और क्षेत्र जो पहले
दालीगंज नगरपालिका के, जो अब निष्क्रिय है, अधीन था;

(2) कलकत्ता पत्तन, और

(3) 24 परगना, नदिया, हावड़ा और हुगली के जिले।

2. इसके द्वारा अनुदत्त मान्यता एवं शर्तों के अंगेन है कि उक्त
एक्सचेंज ऐसे निर्देशों का प्रावधान करेगा जो नगर-पत्तन पर वायदा
बाजार आयोग द्वारा दिए जाएंगे।

[मिनि सं. 12 (1)-आई.टी./90]

MINISTRY OF FOOD AND CIVIL SUPPLIES

(Department of Civil Supplies)

NOTIFICATIONS

New Delhi, the 25th April, 1990

S.O. 337(E).—The Central Government, having considered in consultation with the Forward Markets Commission, the application for renewal of recognition made under Section 5 of the Forward Contracts (Regulation) Act, 1952 (74 of 1952) by the East India Jute and Hessian Exchange Ltd., 43, Netaji Subhas Road, Calcutta, and being satisfied that it would be in the interest of the trade and also in the public interest so to do, hereby grants, in exercise of the powers conferred by Section 6 of the said Act, recognition to the said Exchange for a further period of two years from the 25th April, 1990 to the 24th April, 1992 (both days inclusive) in respect of forward contracts in jute goods (hessian and sacking cloth or bags or both, twines or yarns or both, manufactured by any of the mills or any other manufacture of whatever nature made from jute) in the city of Calcutta.

Explanation.—In this notification, the expression "City of Calcutta" means :—

- (1) Calcutta as defined in clause (ii) of Section 5 of the Calcutta Municipal Act, 1951, (West Bengal Act, 33 of 1951), together with part of hasting's North or South edge of Clyde Row and Strand Road to the river bank and the areas which were previously under the now defunct Tollygunge Municipality.
- (2) The Port of Calcutta, and
- (3) The districts of 24 parganas, Nadia, Howrah and Hooghly.

2. The recognition hereby granted is subject to the condition that the said Exchange shall comply with such directions as may, from time to time, be given by the Forward Markets Commission.

[File No. 12(1)-IT/90]

का.आ. 338(अ) :—केंद्रीय सरकार अधिम संविदा (विनियमन) अधिनियम, 1952 (1952 का 74) की धारा 5 के अधीन ईस्ट इंडिया जूट एंड हेसन एक्सचेंज लि., 43 नेताजी सुभाष रोड, कलकत्ता द्वारा मान्यता के नवीकरण के लिए किए गए आवेदन पर वायदा बाजार आयोग के परामर्श से विचार करके और यह समाधान हो जाने पर कि ऐसा करना व्यापार के हित में और लोकहित में भी होगा, एतद्वारा उक्त अधिनियम की धारा 6 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए उक्त एक्सचेंज को पश्चिम बंगाल विहार, असम, मणिपुर, उड़ीसा, सिपुरा, अरुणाचल प्रदेश और मिजोरम राज्यों के कच्चे पटसन में (जिसमें मस्टा शामिल है) अधिम संविदा के बारे में 25 अप्रैल, 1990 से 24 अप्रैल, 1992 (जिसमें ये दोनों दिन शामिल हैं) की 2 वर्ष की और अवधि के लिए मान्यता प्रदान करती है।

2. एतद्वारा मान्यता इस शर्त के अध्याधीन है कि उक्त एक्सचेंज ऐसे निर्देशों का अनुपालन करेगा, जो वायदा बाजार आयोग द्वारा समय-समय पर दिए जाएंगे।

[मिंसिल सं. 12 (1)-आई.टी./90]

टी.एन. जैतली, आर्थिक सलाहकार

S.O. 338(E).—The Central Government, having considered in consultation with the Forward Markets Commission, the application for renewal of recognition made under Section 5 of the Forward Contracts (Regulation) Act, 1952, (74 of 1952), by the East India Jute and Hessian Exchange Ltd., 43 Netaji Subhas Road, Calcutta, and being satisfied that it would be in the interest of the trade and also in the public interest so to do, hereby grants, in exercise of the powers conferred by Section 6 of the said Act, recognition to the said Exchange for a further period of two years from the 25th April, 1990 to the 24th April, 1992 (both days inclusive) in respect of forward contracts in raw jute (including mesta) in the States of West Bengal, Bihar, Assom, Meghalaya, Orissa, Tripura, Arunachal Pradesh and Mizoram.

2. The recognition hereby granted is subject to the condition that the said Exchange shall comply with such directions as may, from time to time, be given by the Forward Markets Commission.

[File No. 12(1)-IT/90]

T. N. JAITLE, Economic Adviser.